第九千七百六十號

叻報

德律風三百六十號 The "Lat Pau" Telephone 360.
Chinese Daily Newspaper.
本館在哥勞實街力門門牌十一號
PRINTED AND PUBLISHED FOR THE PROPRIETOR BY YEAP KWEE HCCN AT NO. 11 CROSS STREET, SINGAPORE

ALHAMBRA

爵南嗎勝影戲廣告

敬者特字通知 諸君共鑒本班由亦不里月一號起遷往鄰屋爲戲場而仍由美芝律出入因爲本班主人兪欲在于現在原址建成新屋之故現在暫用之戲場凡一切各號椅位皆設電燈電扇其路雖由美芝律出入而特別鋪填不慮泥濘雖天雨時車多車馬車人由美芝律入直至本班大門而出美女律凡關官位一號二號三號皆設有新到新式可開可合之交椅其餘二角半及一角之椅位亦已另換新椅利便異常 茲本班定於廿五號卽本禮拜六晚起開演新戲名曰威力此戲甚久計有五權之多同演者二十二人其妙處不能言喻再此戲不過在坡開演六晚卽將他適 諸君有買爵之癖者祈早惠臨幸勿交臂失之也

官位每椅銀二元 留存位每位一元半
一號位收銀一元 二號位收銀五角
三號位收銀二角半 四號位收銀一角

英一千九百一十六年八月一號 小坡電影戲班爵南嗎勝謹啟

PALLADIUM THEATRE

啟者特字通知已勝黏乃新設戲園坐落萬爾律與東陵巴虱相對此園建設大半爲演影戲而設茲由然花里月廿二號拜四夜起每夜八點開門九點開演影戲茲有極好之劇本三四齣每夜影演以供 諸君快睹又已定準不時里月十八號拜三特演日戲以便童子來觀是日五點開演各號椅位童子均收半價本園所定規則乃是各種人在園內皆得平等之權利及所設椅位電火電扇等一如現在英京之大戲園又本園位價較之他處更爲低廉 諸君勿吝小費而失此機會來觀現有之精美戲園爲盼 諸君有欲先購入場券者請赴土庫街羅敏申公司隔鄰摩直里公司保購每日由十點起售至五點止夜在勿勝士嗎沙律許公司出售每日由下午五點起至又九點止茲將價值列左

官位六椅銀十元 官位每椅一元五角
頭號位收銀一元 二號位收銀五角
三號位銀二角半

英一千九百一十四年正月十五號
經理事人力士多士謹啟

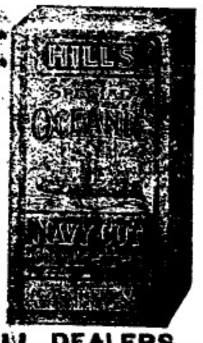
R. & J. HILL LIMITED, LONDON.

Purveyors to the House of Lords. ESTABLISHED OVER 130 YEARS. Contractors to the British Admiralty.
TOBACCO AND CIGARETETS.

英京亞呂底希有限公司之烟及煙枝經已設立一百三十年

項上一號奧施亞匯之尼威葛烟枝每罐五十枝此種著名標頭之烟枝天下市場馳名第一請君若試一試則必思時常購用

此標乃是特別奧施亞匯之尼威葛烟枝每包十枝此種煙枝論其價値等級氣味并無他標可比



此種亞治標之煙枝每包二十枝

論其價廉等級係在市場第一

此公司煙及煙枝乃係常供上議院購用及承供英國海軍衙門而在本坡各華人商店均有發售

大英一千九百一十三年十二月一號

OBTAINABLE FROM ALL DEALERS.
H. WOLSKEL & Co. SOLE AGENTS

減價廣告

敬者敝老號宜香烏龍茶條雅潔氣味清香久已中外通行茲爲擴張茶業起見再製玉花名種名爲芳香宜記親運到叻消售志在聯名不計現利每件置本廿元特減爲八折發售處仍在山仔頂陳生利內 諸君光顧幸乞移玉無任歡迎之至此佈

民國三年四月十五日
西歷一千九百一十四年英月九號 梁宜香謹啟

代論

參政院提出質問案之詳情 三續

四十二號趙惟熙君。此種質問書。本席贊成。不過外交以兵力民氣爲後盾。以現在中國兵力而論。誠不敢自詡。然所恃者卽是民氣。從前中國與外國交戰。每多失敗。全由無愛國心。現在中國人。愛國心日形發達。何以徵之。卽徵之於此次公債票。當政府初發表公債政策之時。在一般不達事情者。皆以爲此次公債。必不見推行。本席當時曾說過此次公債票。必可推行無阻。果然不出一月。卽募集逾額。此就中國方面言之也。再就日本方面言之。日本一小國耳。區區三島。二十年中。用兵三次。中國古語有云。兵猶火也。不戢將自焚。夫以法國拿破崙。雄才大略。屢戰屢勝。然窮兵黷武。終敗於滑鐵盧一役。可見兵若常用。終不可靠。日本於甲午一役。爲有中國之賠欵。以爲補助。日俄一役。元氣大傷。其勢已成強弩之末。且其兵氣甚驕。驕則必敗。中國現在既有如此愛國心。若與日本相較。安見無有把握。惟聞梁參政謂中國要實自立。本席甚贊成。不過自立要有自立之法。本席一介書生。未習兵事。然於兵事。亦稍知其一二。自立之法。卽不敢惜命是也。政府若萬一外交決裂。本席不才。願犧牲一身。想吾等愛國心雖決無愛惜生命者。此次諮詢書送後。大家可以詳細討論進行辦法。庶中國有振興之一日。中國人民。十倍於日本。但使人民有愛國心。不願爲奴隸犬馬。還見堂堂大國。不足以自立。如其甘受辱於日本。誠生不如死矣。(衆鼓掌)

三十四號王揖唐云。梁參政意思甚善。本院所質問者。在外交。但外交以軍事爲後盾。應當一大質問。或兩大質問。皆應詳細討論。梁趙參政之言。慷慨激昂。令人驚心動魄。本席以爲先將此大諮詢書。咨送政府。不必將他話加入。俟政府答覆後。再討論進行方法。

二十七號王印川言。梁參政所提出之質問案。固極重大。要之梁參政所提議者。關係更屬重大。蓋以軍事財政爲外交之後盾。如軍事上財政上。不爲準備。則對外交涉。仍然不免失敗。失敗後。失敗前途。實不堪設想。既在日本已佔領膠濟鐵路。該鐵路純係居中立範圍之內。乃日本竟自認爲戰利品。試問在中立範圍內者。何一不可以之爲戰利品。凡國家立於地球上。必須從根本上計畫。在今日我國根本計畫。次來久計畫。皆緩不濟急。就目前而論。救急辦法。萬不能不早爲之備。梁參政所提議者。第一是軍事問題。第二是財政問題。均屬緊要事件。亟須研究準備方法。我國之兵力。雖云不及外國。然而強鄰逼處。與其坐以待斃。不如背城借一。戰亦亡。不戰亦亡。戰而後亡。亦有名譽存在世間。但是必先有此預備。而後可曾背城借一。寧爲玉碎。不爲瓦全。勢必先有玉之資格。而後可曾玉碎。對軍事上爲最緊之預備。兩預備軍事。非財政不可。所以軍事財政二者。非大加籌措不可。面臨大之困難。須人人要有責任心。國勢始能維持。現當危急之時。非利用人民愛國心不可。梁趙兩參政提議軍事上財政上之計畫。應從速向政府質問。本席極表贊成。但我國國家當此危急存亡之秋。非上下一心。努力維持。萬不足以救此危亡耳。

二十號汪有齡言。本席意思。可先將此咨文付表決。至政府於軍事財政。如何計劃。俟明日開一大會。詳細討論。再行質問。衆呼贊成。議長言。諮詢書已由起草員朗讀。贊成否請舉手。全體舉手。議長言。本日議事日程。嗎啡治罪條例。請求追認案。尚須報告否。二十三號陳國祥言。本日提議之案。至爲重要。故得變更議事日程。至於此案。應請從緩。議長言。現在是否卽開秘密會議。衆請付表決。議長曾贊成卽開秘密會議者。請舉手。全體舉手。議長言。現在卽開秘密會議。請旁聽人退席。時下午四時五十分。（完）

命令

十月一日大總統策令

○特加季福典陸軍上將銜此令

○又令司法部呈請任命王元增爲京師第一監獄典獄長梁錦漢爲京師第二監獄典獄長田荊華爲直隸清苑監獄典獄長應照准此令

○又令撥留武將軍督理廣西軍務陸榮廷廣西巡按使張鳴岐電陳駐邕鎮司令商聚金暨正元呈報本月一日在邕破獲亂黨機關要犯李慕貢俊傑梁歷等均已擁獲供稱亂黨潛謀擾邕舉李慕爲廣西猛進會長貢俊傑爲總指揮梁歷胡德卿葉嶺犀等分投購械受有孫文僞照及在滬機關部委任赴邕購刺將軍巡按使及圖煽軍隊搶掠趁亂當將獲犯李慕貢俊傑梁歷按律懲辦並搜獲武上將軍龍濟光電稱緝獲胡德卿葉嶺犀二犯訊供情節相符各等情亂黨苦志破壞行同盜賊殊堪痛恨該鎮司令緝捕亂黨具有風事前殊堪嘉獎仍著各省將軍巡按使嚴飭所屬加意防範以遏亂萌切要此令

○又令據河南巡按使田文烈呈稱查明武安縣知事王堉昌被控犯贓瀆職一案據實覆陳等語該知事被控各節雖均查無實據惟於稅事舞弊浮收差役招搖索詐種種失于覺察究屬辦事疏忽王堉昌著交文官高等懲戒委員會議處餘如所擬辦理並交內務部查照此令

本館專電

本館接廿二號呂打由英京所來專電云據德報載稱德帝所謂此次比新京發凡爾斯之戰英海軍大臣湘因丹揸芝曾親臨前敵督艦隊砲君以比事危急故特親率戰艦往援并乘飛機超至路中監視督戰戰地一兩此其勇敢之忱可見矣

本館譯電

二十號英京來電云英快艦安暇爾及雷艇四艘昨至夏咸港內嘗時人民見之相聚嘩采不休又據該艦軍人謂前月與賓爭德軍艦見德國軍艦乃覓不可得追問數而拜後始遇其雷艇於荷蘭海面是其奇絕當時英艦之距德艦約有五英里之遙從卽發炮擊之德復將艦駛近德艦與其開戰德艦且戰且走兩英艦亦逼近攻之至離雷艇亦與德之雷艇相戰惟英艦之炮較爲快利德艦遂不能及故未幾英雷艇來卽擊中德雷艇之煙筒及其車頭計約半點鐘久德艦遂遭沉沒旋又擊沉德雷艇一艘統計此戰僅約一點半鐘遂卽凱還矣〇又據急打消因信息云近有荷國軍官數人謂於非南英師模打騷下異常出力并斛獲要案數起之多來電又云現在急境之西北有大隊愛國人民於軍直里知地方舉行集議熱心備

總經理
石叻大馬路 會豐商店
庇能新街 中法藥房
坝羅北寨街 會豐商店
暹羅新馬路 中法藥房
吧城小南門 三昌公司
泗水陳地街 三昌公司

固本補腎汁

福玉大藥行

此汁能壯腎培元能強腎固本能補先天後天之不足能使左腰右腎之靈活能復已散之元陽能生欲絕之真陰有病者能使之無病無子者能使之有子能使水火能相濟而挽色慾之相殘而振老年之痿敗誠普救眾生之妙藥也
腎元虧損　腎部勞傷　腎虛氣喘　腎冷精流
腎虧腿軟　腎弱腰痠　腎傷陽痿　腎寒液薄
腎燥精干　腎枯無子　腎家各病　悉為主治
每瓶銀壹元五毫　每打銀拾五元

分售處　各埠各藥房均有代售
泗水三昌公司　吉隆坡利華商店
吧城三昌公司　暹羅埠會豐商店
甲寅年八月十七日

石叻庇能會豐商店總代理

福至大藥行 白濁消淋丸

此丸能消解白濁培益元氣無論新起久患依時服食兩日之內痛除腫退濁止淋消解惡毒而扶元神是誠二濁五淋之聖藥也
流出白濁　必有微毒
解毒除淋　神效極速
白濁既好　培補宜早
去毒生精　此丸至寶
每大瓶銀一元五毫
每小瓶銀八毫

香港大馬路 中外知名 楊耀宗醫花柳丸藥

中西妙藥　存心監製　新毒舊毒　輕重各症　藥到速除　逢醫必愈

洗毒塊　天下第一癬藥

搜毒丸　白濁丸　骨痛水　固□丸　解毒正氣藥膠　不□丸　珠珀膏　理口散　除毒水

[illegible]

分售處
坤甸北京街會豐商店
泗水陳地安街三昌公司
吧城小南門三昌公司
吉隆坡華商街□□商店
暹羅觀音亭口中法藥房
香港荷李活道楊耀宗啓

甲寅年八月十七日

石叻庇能會豐商店總代理

鸚鵡註冊商標
返老還童
育亨賓固本片

此藥片如有欺言無育亨賓質願補港銀一千大元正

夫陽痿腎虧軟弱之症皆由眞元耗傷此乃男子之通病也因受病者不得良方懸壺者又無妙藥所以陳陳相因除燥烈之品均無秘訣實害世誤人誠非淺鮮蓋男女婚姻伊始身體強壯陰陽和洽琴瑟調和此老少種子之所由來也

◎若先天不足後天虧損或以房事過勞鎮精耗竭以至神倦眼花腰痠腿軟舉步艱辛患斯症者以為醫藥效罔濟首聞天今有鸚鵡牌子正育亨賓固本片服之最為靈驗此藥片用育亨賓樹皮製煉成精其育亨賓性質人所共知再合以貴重藥品化學泡製性極和平且無燥熱劇烈之弊有返老還童之功與別家所售無育亨賓質者不同如君不信請一試之

此片專治陽痿腎虧將廢及一切虛弱等症最為靈驗服之能助精神延年無論老人青年弱體連服三天定必元陽充足活潑生機操勞可待無論何種補品均未有此藥之功效實為補之聖藥語云得天地之化育易曰精固足以幹事惟此育亨賓　為試子不信請嘗試之經驗者所贈保證書多不勝載讀以為來人乃能道其詳 ◎服法每日兩次每次服二片飯後用茶送下連服三天定見奇效從此根本堅固自能任意歡樂可保一生強健

注意　近有亂玉之碔砆私心射利以亂僞眞凡欲購正育亨賓固本片者請認明瓶外有鸚鵡商標方是眞貨如無便假冒賜顧諸君留意辨明不至再受奸商欺害也

每筒一元五角　每打十伍元　批發特別相宜

分售處　荷蘭泗水　吧城　三昌西藥公司發售
吉隆坡聯利華商店
暹羅觀音亭口中法藥房

南洋總代理　石叻 怡保 吡叻 會豐商店

總發行香港永樂街肆拾壹號瑞昌西藥行啓

叻報附張

每日隨報附送

星房虛昴停刊

專件

英報之膠濟鐵路解剖

▲大陸報云日本占據膠濟鐵道具有種種理由吾人試畧述如左而加研究亦一頗有趣味之問題也計其理由

一 口濟鐵道爲德公司（內多德人）建築其資本金多屬德人故其國性即係德國的雖在中立國境內交戰國有占據之權

二 該鐵道終點在德租界之內故全線即屬德人產業在萬國公法上即可作敵產觀

三 日軍未到山東之前，恐爲洪水所阻，該鐵道照常通車輪運德人及軍需品作爲防守青島之用凡此舉動可謂破壞中立

四 該鐵道係由青島租借地之一部分勢難分開而論

五 按照上列種種情節日本儘可占領該鐵道自行開駛無庸否照中國政府

以上各條如得認爲萬國公法之一部分，恐爲特別萬國公法祇對於中國而用者）則商業財產種種問題必大受影響殆無疑義夫由中國鐵道其性質類口濟鐵道者豈僅一二而已假定日本行爲認公正當辦法反而言之英人在中國所建設或管理之鐵道德國如有兵力當然亦可占領至於中國之願否以及股東之利益儘可不問矣

戰事結果領土之權往往爲之一變新舊交替之際惟其屬於政府者方可據爲勝國所有至於人民私產世界文明之國未有不尊重保護者譬言之設有藏滅德國者重新建設政府則舊政府所建國有鐵道當然歸入新政府惟其屬民有者則不能動搖此種鐵道雖設在一國之內而其股票及債票爲他國人所購買者正爲不尠例如英國鐵路之股東及債主幾遍全球皆是也中國鐵道除國有外其屬於華人者不過一小部分餘其債票則又多在外人之手故發起組築者無論爲德公司或英公司債票一出銷流萬國貿易繁昌主權時還初無指定之國籍也是口濟鐵道或有英人資本併在其內亦未可知如日本此次行動竟爲成例則此項企業在法律上豈不全失其根據耶

日本政府竟以口濟鐵道輸運德人及軍需品爲藉口尤可怪異夫鐵道之作此項輸運不可謂破壞中立也即就近事而言駐美德國公使及德人會社等亦曾抗議美人運售軍需品於加拿大以助英國然美人不計也在萬國公法此種輸將本所不禁美人欲運往何國斯何國矣即戰事禁品亦無不可運者惟在海面須担負檢查充公種種危險而已若僅由中立國商船運送於中立口岸不可謂爲違法也再就日俄之役而論日本政府多購軍需品於英國英之鐵道與之郵船皆用以運送者俄使實聞亦未之計也

今者若以口濟鐵道之行爲謂爲破壞中立則中國或他國鐵道在戰事期間凡作同類舉動者破壞中立也津浦北段似亦在德人勢力之下難免不作口濟之舉動然則亦未始不可占領也日本又以占領口濟全線爲行軍之必要此種托詞似極顯著如欲截斷青島之路隘占一站阻其往來足矣凡奪取全線除日本用以運兵於非戰鬪區域外於德國無所損於日亦無所益是日本此種行爲實是政治上的而非軍事上的吾人似可斷言也某國對於此節默而不言吾人尤當注意未知廣九鐵道果亦加入九龍租借地之內否以上云云要足使中國及與中國現時或將來有種種關係者對於口濟之事不難明於觀火也　口代膠

特別紀載

德報青島戰事談

華德日報云九月二十八日日人竭其無量之兵力攻擊青島德軍第一道防禦線卒以喪失過巨大敗而退據十月一日濟南電稱是役日軍所受損失計陣亡者一千七百人受有重傷者八百人而德軍方面則因軍械精良炮火效巨機關鎗炮遠近皆能命中的加之以戰艦從旁助力轟擊敵軍故損失少而能湧退強敵至若日本官電所言本與吾德之電報相反今則自然更當謹慎日軍損失重日軍損失雖且達其所定之目的矣按吾人與青島之交通是否始終持久不斷尚難得悉是以亟欲一覩日本之電報如何以備日後青島交通倘有斷絕時即借重敵電不意開端即大失吾人所望矣而今日本官電既不臺於巴黎政府則其爾後於交通大權獨攬時恐益構造之使倘必日甚一日不待言矣然有此前一次之衝鋒爲例日人亦深悉攻打青島絕不能如其所思之而易可斷言也而猶戒無故生非無破和平者尤其不少焉夫日人之不敢攻青島也非有所顧惜或他故乃實畏懼青島炮台之堅固炮火之兇猛耳而日人自昧假後自以爲舉世無敵加之以日人挑釁諂諛遂不惜以舉國之兵與德軍戰千人爭取青島以致初次大戰旣傷亡二千五百餘人而青島炮台不易圍攻亦可於是見之焉德而言之嗣後日人如不進攻則日若圖衝擊則所損失必仍不少於前次斷然無疑也

日本人對於中立國官民之行動

龍口萊州及膠州附近雖劃在戰爭區域之內決不因此變其中立國領土之性質而爲交戰國領土之性質也明矣吾中立國人民權利及義務決不能與對敵國受同等之待遇也明矣乃自日軍登岸以來此等地帶之衙署被佔民房被佔人民被殺傷物品被徵取之事例不絕於內外耳目訪員來信亦屢經報告茲更歷舉其最近之事例以明之

英人某自山東來函述日本軍隊在萊州一帶之舉動大致如左九月六日日馬隊五百名開至萊州即在該處西偏佔駐是日夜間知事曉諭城內居民儘早遷避預防該軍駐紮人民聞之異常忿怒乃越數日該兵果移駐城內人民莫不爲其騷擾是晚該軍擬將知事刼擄祇以計畫失敗未遂所欲次日該兵覓向地方巡警開鎗巡警均紛紛逃散旋由該兵將各城門一一把守其在該兵中頗有心擬某教堂及傅某之公館堪以用爲適意之住所者傅某不從遂被毆打其在萊州城內四鄉居民逃避幾空此時該兵全在城內安置安住又平度消息該處受困最烈該軍隊逼向縣知事要索住房食物無法供給其後縣知事聞已逃避該軍隊遂行移入民房其有閉戶之家勒令開門被受人民驚惶情形於斯可見多有逃避他處以求安穩甚至婦女青年自行投井不欲落於該軍人之手以上所言出自目覩之人似屬可靠

九月二十日聞龍口日軍司令迫令該處稅局離開委員等無力抵制遂携文卷赴煙另有某紳司事被日人強留

九月廿一日日兵到平度據取柴草槍斃王系稅又迫運米禾（禾穷）稽槍斃袁仲興並傷張德安等又聞十三日日軍參謀官帶隊赴平度縣署將前後門把守如與胡知事會商純用恫嚇手段限五日內預備牛千頭雞二千餘隻豬千餘頭米麵草料五十餘萬斤大車五百輛按日交齊並云如有遲慢即以軍法從事當時威逼胡知事簽字始去

爾曾婚娶否

倘已曾婚娶則妻女之身體康強與否尤當隨時注意因婦女體質嬌嫩感受疾病較之男子多而且易其最危險之經歷約有三期　一處女發育之時　二妊娠分娩之期　三行經將絕之秋　自處女初次行經之時與天癸將絕之秋即四旬以後之婦女此二期極爲危險苟非有鮮紅豐足之新血以扶助之俾得歸危爲安也又婦女生產痛苦之後虧耗必甚每致令體軟弱必須有新血充足方得身體復原康健有力且得乳汁豐富嬰孩亦獲完全之滋養矣　天下有數千萬婦女已曾由韋廉士大醫生紅色補丸得獲轉危爲安也因此丸一經試用便成閨中良友所有頭痛腰酸月信不調虛弱各症之病根一律消除净盡矣　如果令媛及時仍未發身羸與以韋廉士大醫生紅色補丸服後立覺痛苦消除居然成人完備發育如花蕊之綻展月經有序身體強健矣　敝尊夫人因生產過劳以致虧乏與以韋廉士大醫生紅色補丸即能復原有力得享康健之樂矣或年近四旬經期將絕之時往往百病叢出曷不速取天下馳名之藥丸服之定必享安康之幸福矣　韋廉士大醫生紅色補丸之功力男子服之亦無異於婦女凡由血虧軟弱不潔所致之各症或腦筋失調等症無不神效　韋廉士大醫生紅色補丸天下各處藥房商店均有出售或直向星架坡士庫街頭韋廉士醫生總藥局函購亦可　價銀每一瓶一元二角半　每六瓶七大元　星架坡銀　郵費在內

大便閉結乃是一種危險之病狀

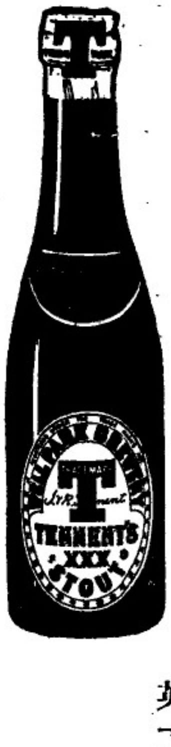
若不急治能使身體漸衰百病相繼而起矣紅色清導丸治便閉之功效穩妥神速出於天然每瓶小洋六角可向商店購取或直向上海四川路八十四號韋廉士醫生藥局購取其郵費一律不取

韋廉士紅色清導丸

PINKETTES

紅色清導丸向新加坡購買每瓶新加坡銀五角郵力在內

兹有最好機會給與　諸君因有英國所製之頂上甸蘭烏蜜酒償甚相宜　諸君宜亟試取用之勿失此機緣也



英一千九百十四年七月廿九號

牙直里有限公司謹啓

COLUMB TYRES.

哥林打耶公司廣告

敬者本公司新設一寫字樓在於新嘉坡傳賣摩打車　摩打單車　及腳踏車之樹乳輪等此輪名曰哥林樹乳輪其工料甚爲精美且價亦相宜　諸君有欲知其詳細者請向售賣樹乳輪之各店及摩打車出稅處幷本公司駐紮實得力四州府　爪亞　蘇門答臘　暹羅等處之代理人詢問或逕來本公司寫字樓內使可取其價單幷知其一切情形望賜玉臨不勝厚幸再本公司設在勞民申律門牌五十一號德律風一千五百一十號特此佈告

英一千九百一十四年四月廿三號

哥林打耶公司謹啟

THE COLUMB TYRE Co. (Far East)

51, ROBINSON ROAD. TELEPHONE 1510.

SINGAPORE.

電車有限公司告白

敬者本公司特字通知　諸君知悉茲將早晚電車來往各段道路之時刻列下

第一段由丁律起至石叻門止　頭帮車每晨六点半由丁律開行　六点半由石叻門開行　尾帮車每夜十点五十分由丁律開行　十点五十四分由石叻門開行　以上之路每六分鐘有車一輛來往　每夜十一点半尾帮之車由石叻門開往電車公司經過惹勿里芝律及勿勝士嗎沙律

第二段由丹戎巴葛起至牙籠止　頭帮車每晨六点四十四分由牙籠開行　六点四十八分由丹戎巴葛開行　尾帮車每夜十点四十四分由牙籠開行　十點三十二分由丹戎巴葛開行　以上之路每八分鐘有車一乘來往　每夜十一點一十六分鐘尾帮之車由牙籠開往電車公司經過勝灣傘實得力及實龍岡律各搭客乘坐此車欲往丹戎巴葛者可到勝灣傘實得力下車另搭他車便得而勝灣傘實得力之電車每夜十一點半鐘開行

第三段由丹戎巴葛起至勝灣傘實得力此　頭帮車每晨六點半鐘由丹戎巴葛開行　六點鐘由勝灣傘實得力開行　尾帮車每十一點五十六分由丹戎巴葛開行　十一點三十分由勝灣傘實得力開行以上之路每三分鐘有夜中一輛來往　每夜十二點尾帮之車由丹戎巴葛前往電車公司經過惹勿里芝律及勿勝士嗎沙律

第四段由禧佛酒館起至巴耶里峇止　頭帮車每晨七點鐘由禧佛酒館開行　六點二十四分由巴耶里峇開行　尾帮車每夜．點二十八分由禧佛酒館開行　十一點峇四分由巴耶里峇開行　以上之路每八分鐘有車一乘來往直至夜九点峇四分爲止已過此時則每十五分鐘有車一乘來往而拜六日及禮拜日此路之車每八分鐘有車一乘來往直至十一点峇四分止　此夜車由禧佛酒館開赴勝灣傘實得力乃十点四十四分　十一点　十一点一十六分　十一点二十四分　尾帮車每夜十一点二十四分由勝灣傘實得力前往電車公司　諸君購買車票祇能用在該路特此佈告

英一千九百一十四年六月廿九號

電車有限公司謹啟

英國高路厘有限公司

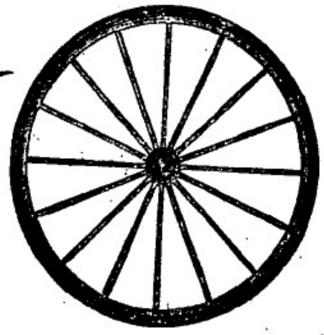
超等馬人力車車輪樹膠条

商標

CONNOLLYS'

"4 4 4"

RUBBER TYRES.



Sole Agents,

The Union Trading Company.

此車輪樹膠条本坡所沽人力車及馬車多大商店均有代售替行　諸君光顧幸留意焉

新架坡總代理人美隆洋行

咳嗽有如利劍

傷風咳嗽能使肺經損壞且易致肺管氣管發炎身體久虛甚或發生癆症卽爲最可怖之症因患此而死者其數較之死於戰場者尤多也凡患咳嗽者其身體各部必致軟弱故醫士有云切勿輕視傷風咳嗽須服食司各脫乳白鱉魚肝油因此著名藥能止咳除嗽強健肺部使病弱之身體得以再造

柔弱之小孩可由服食司各脫乳白鱉魚肝油變爲強壯年老者服之得生新力孕婦服此獲生強健之嬰孩君將以試服此藥之日爲一生最大幸福之日

(一)

商標

SCOTT'S Emulsion

然切宜留心奸倫牟利所製無價值之贋品於購買時認明漁夫負魚之商標凡無此魚牌者假勿購買

諸君欲得以上魚油之小冊請卽往新嘉坡慶順有限公司領取

英國美路有限公司

腳車　電腳車　發行

THE BEST MACHINE

The "Veloce"

THE BEST MACHINE

Sole Agents,

The Union Trading Company.

36, ROBINSON ROAD.

SINGAPORE.

本坡各名誉車店均有代沽

新架坡總代理人美隆洋行

英一千九百一十四年正月九號

滙票各貨行情

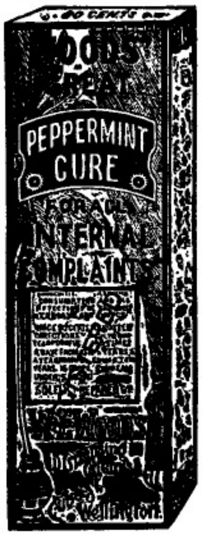
足金	每條重	六十四元八角
金葉	每両	八元六角二占
印度盾	一百元兌	一百七十四盾二五
爪亞盾	一百元兌	一百四十盾
滙香港	銀行現銀票一百元銀行賣出	二十五元
	即日掛牌一百元値	廿四元七五
滙廈門	銀行現銀票一百元銀行賣出	二十四元八七五
	即日掛牌一百元値	二十四元七五
滙安南	銀行現銀票一百元値	二十一元
	即日掛牌一百元値	二十元七五
滙暹羅	銀行現銀票一百元値	六十六元七五
	商人三十日期票	六十六元半
滙小呂宋	銀行現銀票一百元値	一百十四元
	商人三十日期票	一百十六元
滙加拉巴	銀行現銀票一百元値	一百四十二盾
	商人三十日期票	一百四十四盾
滙泗里末	銀行現銀票一百元値	一百四十一盾七五
	商人三十日期票	一百四十三盾七五
滙三寶壟	銀行現銀票一百元値	一百四十一盾七五
	商人三十日期票	一百四十三盾七五
滙望加錫	銀行現銀票一百元値	一百四十二盾
	商人三十日期票	一百四十二盾
滙仰光	銀行現銀票一百元値	一百七十四盾二五
	商人三十日期票	一百七十六盾二五
加里吉打	銀行現銀票一百元値	一百七十四盾半
	商人三十日期票	一百七十六盾半
滙上海	銀行現銀票一百元値	一百零三両一二五
	即日掛牌一百元値	一百零三両
有味煙土		一千元
無味煙土		九百十四元半
上甲錫		六十二元
叻甘蜜		六元七五
實勝叻白椒		三十二元三
大槟土油出水		三元六角
王帽土油出水		二元九角半
坤甸幽陸小鐘椰油		十七元九角
巴勞一號		八十二元
巴勞二號		七十七元
巴勞三號		七十二元
巴勞碎		五十二元
勿里洞椰干		八元三五
坤甸椰干		七元九角五

代售廈門陶化號食路罐頭廣告

自世界日趨于奢侈而外界食物品之輸入中華者多難悉數利權外溢至于其可思議本主人有慨乎此爰在廈門創立陶化公司專製食路罐頭等物各色俱備氣味精美價値從廉敝號爲推廣營業挽回利權起計創辦伊始志在揚名 諸君光顧請移 玉趾代批發處在新嘉坡老吧虱口錦利號內特此奉聞

甲寅年八月十一日 廈門陶化公司代批發處錦利號披露 士

諸君若患腹痛症而欲求速愈須飲（啤兀烈車巴民九亞）藥水數滴因爲此藥將治腹痛之症大有奇功伏望 諸君常存此藥一樽在于家內各處藥房及雜貨店均有發售每樽價銀八角



英一千九百一十三年十月九號 士

天喜堂馳名老婢調經丸

老鋪在香港中環堤街口

稟准商標用老婢圖爲記

天喜堂商標

老婢調經丸

正鋪在羊城西關光雅里

若非萬全安敢獨沽一味

此方得自京都某親王府之老婢傳授故日老婢調經丸

南洋各埠光顧郵費照加依期付上無悞此佈石叻周昌記啟

一治一二月胎動行經或肚痛 一治子宮虛冷多年未孕
一治三四月胎動行經或肚痛 一治似孕非孕企頭啃痢
一治五六月胎動行經或肚痛 一治經期前後腰骨痛
一治經色或實或淡或瘀或赤 一治經期前後小肚痛
一治經來或多或少或遲或早 一治經期前後肚刺痛
一治一月經來數次多少不一 一治血山崩血流不止
一治行經肚痛大便閉結 一治產後瘀血未清
一治遠年閉經近月閉經 一治白帶赤帶白淫

此丸專治婦科等症如孕婦妓婦室女婢女一切婦人皆可安心吞服不用戒口平日經期有準者吞至三五服無不受孕百發百中切勿輕視[illegible]此乃種子之金丹也每服收回工料銀一元

各埠代理名列

京都騾馬市佛照樓 天津紫竹林佛照樓
石叻馬交街周昌記 汕頭懷安街惠安號
大吡叻顯顯周昌泰 海口得勝沙全記號
檳城大門樓廣生號 廣西梧州五洲藥房
吉隆英嶼街煥利號 桂林十字街五洲號
漢口四官殿三多軒 澳門木橋街如意樓
上海大馬路老悅生 佛山潘涌里其芳樓
海口得勝沙全記號 省城潘司前義成昌
廈門鎮邦街太乙號 雲南二雞街寶順祥

稟准商標則人不得冒效福建林華春具

此丸在石叻專在馬交街周昌記門牌九號寄售此丸在石叻并無分枝別店代沽

中華民國三年陰歷二月十九日 本堂主人謹啟 士

THE BORNEO COMPANY.

啟者特字通知 諸君勿使君之屋等字被白蟻所蝕及其自屬則須用柔尼米逸（Jodelite）此物可以保守木料若、諸君已有樹乳園者當將樹乳樹稜解用此柔尼米逸兩 勿用鳥油如是則此樹可保免被白蟻及他種之敗壞樹乳樹之皮若能用此柔尼米逸輝之可以速于再發兩諸君採辦柔尼米逸必須認明何俟辦假物此物可赴新嘉坡多及柔佛婆公司慕娘公司 吉隆坡鑿那夏巴 麻六甲勃蘭打士公司便確採辦此佈

西一千九百一十二年正月二十號

慕娘公司謹啟

極品鮮牛乳發售廣告

雪車標牛乳國家醫院已用之數年因爲皆屬人員已經驗明此標乃是上等純淨可信 伏望諸君勿以價廉勿購下等之物 諸君尚未試用此標牛乳時 以爲亦與他標無異倘曾一試便知此標牛乳實居他種之上望諸君試用

不搀雜質而正式純淨之牛乳及生牛乳此標牛乳在瑞山尼欲而直與公司發給吉隆坡欽鐵公司麻六甲埠公舉咸有限公司發售此佈

大英一千九百一十二年三月十四號

專權販售人耶禮華及子有限公司謹啟

永年人壽保險公司廣告

啟者本公司爲 諸君受保其保護之益則極大而所收之費又極廉更能保 諸君之家宅及其產業之平安有願投保者請至本公司訂約可也 再本司所訂保費實最輕微且在東方創設分行已久至本公司之資本則計有一千一百萬元以上惟願 諸君將本公司各事與別家互勘之便能分其優絀如欲知其保價以及一切情形者請至裴昭申兀律門牌二號本公司寫字樓內詢問便能知悉特此佈告

西一千九百一十四年九月一號

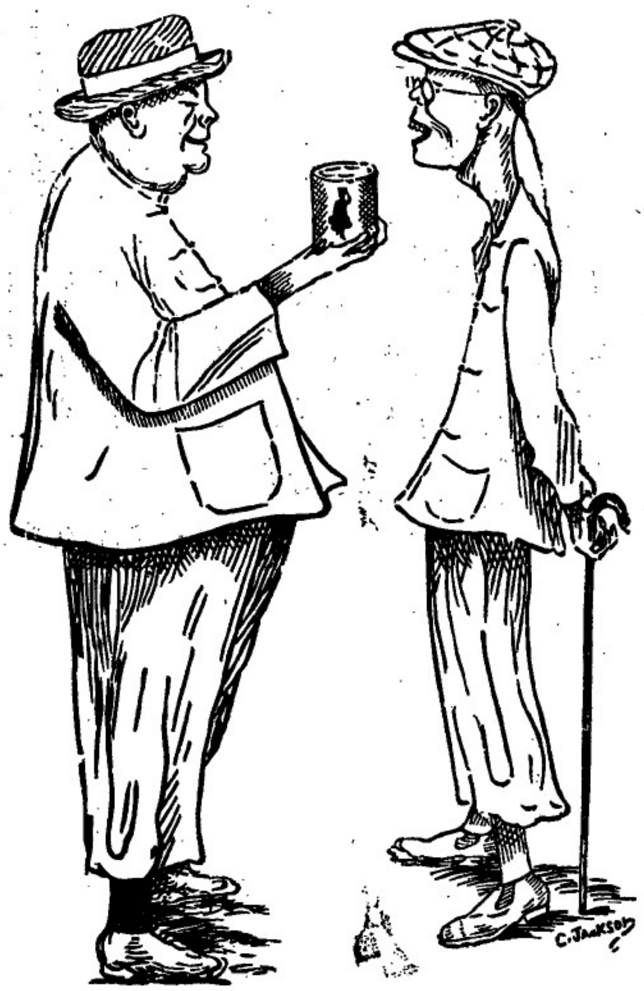
永年人壽保險公司謹啟

此標牛乳曾供大英君主五印度大皇帝飲品及曾
承供英國海軍衙門兵部衙門印度事務大臣衙門應用

"Nestle and Anglo-Swiss Condensed Milk Company (London)
Singapore, Penang, Kuala Lumpor, Bangkok".

MILKMAID MILK.

特字通知女人標牛乳天下銷流至大



以上之圖乃是身體強壯之人向身體衰弱之人說明他得這樣有力量
全身體強壯是因爲幼時常與衰弱之大人標牛乳供養
料而至今仍飲此標之牛乳當于出外遊歷時常攜大人標之燕麥牛乳
名曰原質之女人標牛乳因爲干知若飲此標牛乳可免患病飲水病
確此乃最好牛之乳及其乳皮並非滲雜及調味之牛乳而又不濫臭者
倘若衰弱諸君　欲得強壯一如上圖所繪強壯之人而不作衰弱之人則
必常飲女人標之牛乳　此標牛乳天下商場均有發售而且四州府及本
坡國家均常取此標牛乳以供醫院等處之用
英一千九百一十年七月三十一號　二

嗎根代望即有利銀行告白

啟者本銀行刻欲有年茲將本行情形詳開如左　本行批准共銀
本銀一百五十萬磅　取定本銀一百一十二萬五十磅　已收本
銀五十六萬二千五百磅　儲蓄積欵共有四十六萬九千磅　本
銀行總寫字樓在倫敦　凡諸仕商寄本銀行之欵其一年滿期者
以四巴仙息算　六個月滿期者以三巴仙半算　三個月滿期者
以三巴仙算來往短期數則以二巴仙按日計算凡屬銀行所爲之
生理本銀行均可承辦　諸君光顧請移玉趾臨敝行面商便妥
大英一千九百零九年亦不里月十六號
嗎根代有利銀行駐叻總理人兄卜士嗎謹啟

諸君若行路一日則腳脛甚痛及甚苦此等危險係因腳脛致能致
疾伏望　諸君詳閱下列醫總力闡君之書　予染腳脛症已歷兩
年之久醫生及各項藥品治之不癒
當時予已延華上醫生用藥治癸
勸予用□□□□□□□□烈無
多數與通打嗎卷　不久便獲全愈
烈多數與通打嗎卷　乃是還癒
之藥及治外症之第一良藥有如
傷損　腳風等症　此藥每樽一瓜單各處藥店均有發售
西一千九百一十二年九月九號　一三四

啟者特字通知此標麵線及線粉乃是上等之物向來未有如此精
緻其味甚香及線爲最上　諸君有欲身體康旁染須食此標麵線

麵線

線粉

及線粉爲製凡各□貿碼頭之大間行家皆有出售
英一千九百一十三年二月廿五號

朱有蘭名茶廣告

本號親自督揀包種名茶質美味香價廉合衛生且取價克己刻已運
到　諸商賜顧者請認明各種名茶價列於後
二兩一百六十四包壹乙　二兩庄一百六十包壹包
恭一百斤微征頭□□□茶　四兩一百三十包頭等清遠茶
八兩庄一百六十包六安茶　八兩一百包頭等清遠茶
民國三年元月六日　朱有蘭謹啟

總批發處日本大阪東京□□□□本舖

香晶者香水之原料也採百花之精英加百練之精製凝結
成香晶其香氣之鮮入比蘭麝而獨擅丹桂而尤佳雖纖鋪而香久
不散沾濡衣袂香透襟衫若夫風動珠簾則時飄蘭麝撲人眉宇亦
遍慧芳芬非祇合乎衛生以辟途中之不潔行人樂爲之迎風駐足
領畧此香晶之特品矣本品出世以來淑女騷人爭購用者不知凡
幾倘貴客光顧試用便知此品高尚令美經濟特實也
英一千九百一十四年五月六號　四

代售處小坡大馬路門牌四百六十四號
日本賣藥有限公司

The Asiatic Petroleum Co. (Straits Settlements), Ltd.

啟者特字通知本公司所售第一嘜名上品士油　第一嘜
燭　燭及第一嘜名火水油　諸君有欲採購者請赴
下列之店號均有寄沽
禧勿里芝律門牌二百四十六
號振茂興
美芝律門牌三百零三號怡興
沙九里律門牌二十三號振光
美芝律門牌三十號恒裕成
倘另所印之圖乃係本公司商標此佈
英一千九百一十二年十二月十二號
衣沙直土油有限公司謹啟

龍標　十字標　龍嘜標　日出標　燈標

要聞

德人戰後之國內情形

▲八月二十三日柏林新聞云德皇諭各軍均齊集按照一定秩序乘德國火車趕速出發前往邊界朕自一千八百七十一年後此實爲第一次致謝鐵路員組織此項完善鐵路以應今日之急需亦自朕頒發勤員令後頗賴此人左右之便各軍乘由火車前往禦敵朕心實為慰悉所有在鐵路服務之官吏上自總辦遞及徵員皆能恪恭將事克盡厥職似此情形以後卽有大戰時期鐵路自非常困難之事必亦能照督辦者之命令辦理而不至有悞戎機可無疑矣八月二十二日威廉

▲八月二十四日新聞北德官報云天下戰爭影響所及不啻將大宗貨物困於中心重關莫出德之在外與交戰國貿易往來均已停滯計其貨價值約數千兆之多各交戰國貨值尤倚於此蓋德固爲各交戰國最好主顧也現在德國所謂緊要者在由鐵路運貨至中立國消售耳至在海外之交戰國商業俱已顯收獲觀因裝運貨物向須用德船經過德國多數口岸此時則各該商人不無多所顧慮然無傷也因已另獲有赴中立國之新航路有數國曾於此緊要時間在此新航路安爲佈置矣以後每禮拜六有船一隻自荷蘭地方直放紐約現在瑞典國又新開一輪船公司自瑞之口岸哥倫布爾開第一次到巴西計自哥倫開行係二十四日至二十七已駛抵客亦思檳阿尼納另一路卽過意大利之克龍阿是尚有一路切須注意卽邁升京是又另有瑞典瑞威所預備駛行海外之新航路凡此等事匯由吾國工業各廠之總辦四處探詢有何項新航路出現以便勸告各工商裝貨前往銷售利益因在戰時致有多數貨物奉禁出口於商業自多阻礙但出於無法辦法奉禁令中有云聯邦議事會長有權可以通融辦理是則禁令不至太嚴以後尚有可以通融出口之處固所深願者也但須觀於軍事上關係何如耳照目下情形吾等應竭力勸各工廠總辦萬萬不可停工務設法與中立國貿易往來是爲至要云云

▲舊金山日報云此次戰爭使世界商業之一部分爲之麻痺不仁各交戰國之實業不日必均淪於此種地位蓋貨品既無銷路不能照常製造資本亦爲有限不能製造兩存積日久也關列福里亞省煤油實系今日已呈此狀况由此推想歐洲各國之停止航海商業者其情形如何略可得之關列福里亞省所產之油今無法運出故已酌量停止開採鍊製絕大之資本乃困於油池中而不能流通設煤油非不易腐敗之品及無財力雄厚之公司貸出巨欵則亦有不得不全停製造之勢矣倫歐洲出口最重要之製造品皆非日用必需者倘公應時之貿易耳夫市上之流行品式樣時變各種製造品未能盡如煤油久存之後仍可售脫也凡經商之人資本有限一旦告罄勢必輟業今少年從戎者大數固衆然聞巴黎一處失業者已有六十萬人政府雖容設法安插之顧無從籌得足欵乃不能借置裕如美國之棉花今亦不能運出生料來源既絕則歐洲製造棉織品之中心點失業者恐將又增數十萬人設巴黎一處失業者實有六十萬人之衆則中歐情形吾人雖無所聞亦可想見矣商業若不早日活動則斷絕貿易之人民必將盡成餓莩然彼等必不甘自餓死勢必逼令政府媾和故戰局之告終或將不出於軍隊之勝負而出于平民之生計也

戰局與平民生計

此酒乃正庄各力萬蘭池酒乃天下著名之品諸君採買幸祈細辨

英一千九百十四年七月廿九號

牙直里有限公司謹啓

頂上之烏蜜酒據醫員謂此等烏蜜於人身體最屬相宜也

BULL DOG GUINNESS

ROBERT PORTER & C° L

ALWAYS IN PRIME CONDITION

若論綴波打酒　諸君必須購用全狗標者若無此標卽非波打正庄之品此庄乃天下

全狗標

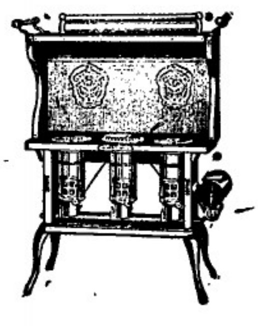
英一千九百十四年七月廿九號

牙直里有限公司謹啓

新式土油爐出售廣告

New Perfection
WICK BLUE FLAME
Oil Cook-stove

敬者特字通知本公司製有新式風爐此爐無烟乃味爐係用土油燃燒製成五種式樣乃係一心二心三心四心此乃特別製造其法極善本公司盛請諸君玉臨下列出沽之行號察看便悉其詳



烏節律　柔連佛冷格花尼渣公司

隆直里律實得力西哥及摩多公司　白

英一千九百一十三年

十一月廿二號

精製花磚告白

敬者特字通知包工人及居家諸君如欲得價廉兩料美以鋪地下則必須購買淡卑尼磚此磚製成兩式分爲有花無花　諸君欲知價值欵式等情請到蘇宜篤門牌九十四號水公司之磚廠或到未基門牌三號總寫字樓詳查便悉此佈

英一千九百十三年九月廿四號

淡卑尼施關製磚公司謹啓

英含詩烟枝

諸君切勿忘知英含詩烟枝罐內有一小票其票有紅色者亦有藍色者紅色之票積至二十張或藍色之票積至四十張卽送至實得力英美烟公司寫字樓內可以換得頂上好之琥珀烟嘴一枝切記切記

每罐價銀二角半及五角

每罐計廿五枝及五十枝

諸君時時記念此烟枝井常購英含詩之烟枝食此敢

大英一千九百一十四年十月廿一號

英美烟枝有限公司謹啟

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司　爲招人投票事照得本坡國家現欲招人入票承供以下所列各物係由一千九百一十五年然花里月一號起計以一年爲期爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承供者其票當于西一千九百一十四年屋多末月三十號拜五即華九月十二日中午以前投交本坡一號補務總巡補官寫字樓以憑選擇茲將所欲招供之物開列

一　製造工部局界外之柴丕店飯店及客棧牌號
二　在各差館總差寫字樓及巡補官棠消除廁所
三　製造新嘉坡警部車隊之衣料
四　承供新嘉坡獄所犯人之伙食
五　修補警差之靴

如欲知其細情及看款式并領格式紙者可赴一號補務總巡補官寫字樓查詢索取便得凡投票者其票外必須寫明投交總巡補官寫字樓承供何物字樣選定之後第一項須繳作按銀五十元第二項亦繳五十元第三項則繳五百元第四項則繳一百元第五項則繳五十元至於棄取之權任由國家裁奪不以價低者得各宜踴躍毋違特示

大英一千九百一十四年十月十五號　示

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司　爲招人投票事照得本坡國家現欲招人入票承供食品及車輛係由一千九百一十五年然花里月一號起計以一年爲期爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承供者其票當于西一千九百一十四年惹民末月五號拜四即華九月十八日中午以前投交本坡獄中總差寫字樓以憑選擇茲將所欲招供之物開列

一　獄中犯人伙食
二　牛車

如欲知其細情及領格式紙者可赴獄中總差寫字樓查詢索取便得凡投票者其票外必須寫明投交獄中總差寫字樓先供何物字樣并將各種食物藏在玻璃樽內隨票並繳并須家交壓票銀一百元倘不取中其票即將此項交回至於棄取之權任由國家裁奪不以價低者得各宜踴躍毋違特示

大英一千九百一十四年十月十四號　示

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司　爲招人投票事照得本坡國家現欲招人入票承充工役爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承充者其票當于西一千九百一十四年屋多末月廿九號拜四即華九月十一日中午以前投交國家機器司寫字樓以憑選擇茲將所欲招充之工役開列

在于㘵加剌模醫院即竹脚醫院內爲掃灰水及修理之工役

如欲知其細情及觀圖式者每日由正午十二點鐘起至下午四點鐘止可赴營造司寫字樓向大才剛查詢便悉凡投票者其票外必須寫明投交國家機器司寫字樓承充該役字樣并向營造司寫字樓大才剛取討印便之票筒照式塡寫方能合用而欲取票筒之前須將壓票銀一百元交與庫務司領回單據將單呈出方能取得票筒至於棄取之權任由國家裁奪各宜踴躍愼毋觀望特示

大英一千九百一十四年十月十七號　示

工部局告白　○啟者茲本局所估一千九百一十五年本坡工部局界內各屋及屋地全年屋稅以便抽取門租者經已估太立册其册現經列出存於本局寫字樓內以便價稅之人除禮拜外每日均可到本局寫字樓內觀看而本局諮員當於一千九百一十四年利心末月十一號禮拜五即華十月廿五日下午三點鐘在本局寫字樓內會集以便協商價稅之人來訴所估之價或有不公之處否倘適此期即將其册止結久凡陳訴所估門租有不合之處者務當具字於所定聚會之日至少十四日之前付寄前來通知或至是日前來當堂訴辨以便將册再行更正均無不可特此佈告

英一千九百十四年十月十七號

新嘉坡工部局司理人波兀剌士承命謹啟　十

本坡工部局告白　○啟者茲本局欲招人承供以下所例各物及承充各項工役其承辦之期均由一千九百一十五年然花里月一號起以一年爲滿期茲特條開如左　計開

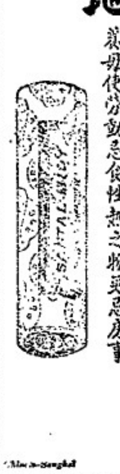
一局高及民冬梠圓木　加蘇木　鋪地磚　屋瓦　華人磚及灰　二樣料　三各項雜物　四漆料　五掃帚　六鐵及鐵器　七機器師所用之物　八勃蘭灰　九在本局之廠中充當取石入車及搥石碎之役　十浮羅字珉石嶺第二廠所用工人及棵工　十一運載曰石　十二牛及駕車之人駕駛本局灑路水車　十三牛及牛車車夫運載物料（甲）由本局貨倉運物　十四（乙）在第一段第二段貨倉運物　十五（丙）第三段第四段貨倉運物　十六（丁）牛及牛車及駕車之人載運石塊至本坡獄內　十七（戊）由焚物所運灰　十八牛及牛車車夫駕駛本局研路鐵車及水車　十九牛幷駕車之人駕駛本局運屎車　二十牛及牛車夫駕駛路中糞掃車　甲北段　廿一　乙南段　廿二牛及牛車駕駛宰豬廊運豬糞車　廿三供給紅石運至本局各貨倉及別處貨倉　廿四充當遺水溝之役　廿五本局所用員役之號衣　甲物料　黄白斜紋布　乙物料　縫工并綑袖邊工并黄白斜紋布衣裳與帽而鈕扣不在其內　丙縫工並綑袖邊工並烏呢黄白斜紋布衣裳與帽　廿六本局員役所用縏料并裁剪物料或以一年或三年滿期至於以上各等之工役若欲知一切細情以及入票格式紙可向本局司理人寫字樓由一千九百一十四年實玷末廿一號拜一起每日辦公之時查詢取討每紙納費半元幷每票先繳銀一百元以作壓票之項若使不收其票當將此項給還所投之票定于西一千九百一十四年屋多末月十五號拜四即華八月廿六日中午以前送交本局其中第八條勃蘭灰則于屋多末月廿九號拜四即華九月十一日中午以前送交本局至于價值高低由本局裁奪不得執價低者得爲嗣特此佈告

大英一千九百一十四年九月十八號

新嘉坡工部局司理人波兀剌士承命謹啟

山得爾彌地

此山得爾彌地藥丸為治五淋二濁最見捷效之藥蓋如照法服之無論久新輕重痛而且腫只須兩日痛除腫退濁止淋通再服五天一共七日定可除根保無後發故泰西各國諸醫無不謂之濁淋聖藥中國通商各口一總藥房亦無不樂爲代售以愈沉痾惟　賜顧者須知此藥惟法國彌地一家所製方秘不傳名馳天下故於每丸藥上有印⊕記者庶非假冒至其服法初服每點鐘一丸至兩晝夜盡若不閒斷無不淋通濁止腫退痛除如是每天再服四丸至滿七日定可除根永不復發但於服藥之日必須靜養毋使勞動忌食性熱之物更忌房事



新加坡吉寧人門牌七號發兌　全權總代理人鍾志昆

英一千九百一十三年四月十八號

環球著名

Doan's Pills

背腰淋水風皆有令致
痛痠濁腫濕腎力以之

內腎虛弱爲害及於全身若不醫理勢必釀成不治之症兜安氏醫生研究有素秘製保腎丸專治腎虛經驗已久信服衆多凡有腎虛所致各症無不藥到病除好在是丸功專內腎膀胱不礙脾胃性既和平味復甘香治補兼行洵腎弱之良藥欲起沉痾而享高壽者曷請試之方知言之不謬也

畫中寓意

兜安氏秘製保腎丸

上海兜安氏西藥公司

石叻庇能怡保會豐商店發行

各埠大藥房均有寄售每瓶洋壹元弍角每打洋拾弍元

一千九百十三年八月廿二號　四

福建

巡按使力保黃承瑄爲廈門警察廳長　△黃承瑄者警察學校畢業生也此次經巡按使呈請中央政府任命爲廈門警察廳廳長已於日昨照准兒錄明文

護軍使署軍官之受任命者　△福建護軍使署所屬之各軍官日昨已經陸軍部呈請大總統正式任命張仲鼎爲福建護軍使署副官長俞紹瀛爲福建護軍使署軍務課課長宋鴻勳爲福建護軍使署軍需課課長宋鴻勳爲福建護軍使署軍需課課長已見策令矣

巡按使優遇局從　△十月四號値陰厯秋仲民辰本廳休息一天但該日爲星期日値逢例假各機關辦公人員宋免多忙一日當經政務廳廳長王家儉君爲體邮局從起見特詳請巡按使於三號昔歷十四日先行休公一日以當預假財政廳廳長亦以爲請詳巡按閱票之後即欣然准令簽班停辦各局從見許君如是之優邮莫不嘖嘖稱頌云

認辦公債之踴躍　△廈門商會承辦公債二十五萬元以八二交欵現已撥認足額日昨施君景琛到廈勸募各商戶已爲商會捷足所得幾於無可措手不意施君與華僑素甚聯絡到廈三日已得鼓浪林爾嘉認辦十萬元小呂宋施議洪認辦十萬元三發甎安南各僑商亦認有鉅額總計已逹三十萬元之數施君已報告北京及福州公債局矣

護軍使不徇偏言　△知船甌台兼署生陳道源者與某軍官頗有嫌情嫌託代爲運動電官聽月前該台出有一缺某軍官卽囑本疊管帶以此缺須補陳氏師意該管帶不肯替成陳氏因以挾隙乘護軍使經赴該疊查看時面稟該管帶始劣述護軍使深知此中必有挾嫌以致藉端分妄讀卽將陳氏押省訊辦云

高檢廳對於復驗律師之公布　△光復以來律師輩出凡有法政文憑者莫不招告代理訴訟以致濫竽混濫者比比皆是於是司法部有覆驗證憑之明文福閩高等廳檢察長詳遂時以律師法士對於折獄治訟咸有絕大之關係故凡詳部覆驗合格與否必特牌論週知以昭慎重之至意昨日奉到部令第二五六五號開詳爲律師林邁淵應覆爲合格覆選律證一通文憑一紙仰卽飭領并將知同級審判廳查照鄭則暨程第二條辦理等因當卽公函知高等審判廳查照飭令閩侯地方審廳知照并知會該律師將原發收証繳廳具領外特公布其文於署門云

稟請革除首事之竊准　△日前有豬肉商民陳茂明等稟控肉捐首事馮林違例勒抽情弊於巡按署經飭革換驗部當經爲飭財政查覆昨據詳稱先據該民控稟到廳當卽批飭買捐局查覆旋據詳稱馮林前受公托於捐款內增抽香金已由局差查驗並否會閩侯縣示禁在案現已停收等因到廳經本廳從寬免究仍由該局長隨時查究如再立名目加收稅項立卽具報撤究以示儆戒茲奉前由復查馮林經局驗後停收與始終違犯者有別應請免予更換等因到署詳巡按以公抽香金與陳某所禀勒抽私肥者不同遂批以現馮林既已停收應寬免究云云又有蔡藥園戶陳世熙等聯稟牙戶楊協和等飭辦牙刻剝妨害該稟巡按使飭准停賣自由照登撥歸等情亦經爲飭財政廳核議茲據詳覆前經閩侯縣知事劉照聚委查楊協和等並無勒詐等情顧係園戶等以捕風捉影之談冒昧妄瀆等因到署巡按使以陳園戶無中生有殊屬非是遂批示照准云

廣東

通飭警衞軍協拿匪匪　△李巡按使分飭警衞軍各統領以據廣東禁煙督察總局詳稱私土一項輸在汕頭雷州設立兩分局三水江門台山香山梅縣留關樂昌湊水北海設立十分所嚴查私土偷漏而所獲皆屬零星小販至大幫私土其秘密私運之法極爲巧詐不易偵知此業專皆亡命之徒各分局所丁每處不過四五名擬請會同上將軍飭各軍隊凡有設立禁煙分所地方駐有軍隊者務當實力協助遇有大幫私運經分局所委員報知立卽派隊會同截拿倘敢逞兇拒捕應照本局詳定章程于以格殺勿論所獲煙土盡數解局焚燬人犯送縣科罪議酌出力軍隊由局酌給花紅等情合仰該統領遵照

押妓逞兇之軍犯宣酌辦　△李巡按昨據省城警察廳詳解犯兵潘友鄰瑞宋珠等三名在東堤合意堂爭妓逞兇懇請嚴懲等情當將該犯兵三名發交執法處審訊現據該處長搢稱訊據該犯兵等認供押妓鬧事兇毆不諱擬請將該犯兵遞解交族管束經兒前報惟李使核閱以犯兵等身充軍人目應遵守營規今竟膽敢在外爭妓兇毆實屬藐玩軍紀若僅遞解管束仍不足以示懲儆應將潘友鄰瑞宋珠酌量棍責再行發縣遞交昨已分別飭知矣

饒平縣知事作階下囚　△饒平縣知事李鴻恩等撤任聽候訊究各情經將潮循道尹查明拿解該犯官等情形原文錄下詳爲具報事本年九月十四日奉鈞使艶電開饒平縣情節買入仰商吳領守便發兵兩排由該道密派幹員率全前往摘印將該知事及收發隊長一併拿解赴汕并獲集証據由該道嚴訊詳辦具報飭去委代理事定電復再遴委等因到道卽委高承烈馳往摘印暫行代理並因該員係原查員案情較爲明晰擬獲集證據當易著手復飭該收發隊隊長知拿先將變通辦法二件一摘電內派員摘印代理之語一條拿辦全文授以機宜囑該員到饒平先行摘印布置周妥然後發表拿辦由道派衞隊教練長許璇臣帶衞兵廿會同吳鎮使撥兵一排同往嗣後該代理知事轉稱二十四日抵饒隨遵方略立卽入署摘印幷向商坍速長志福預爲周安并囑許教練長暫代部勒游擊隊防織鄉械知事入署後晤李前知事鴻恩傳出收發員張福田隊長殷杰家丁蕭宰宣示皓電派員將李知事妥爲監視餘三人一併收押一面查匪搜等情即來富輕具報在案茲于九月三十日據該代理知事派員會督并許教練長將該前知事李鴻恩及其收發員張福田游擊隊長殷杰家丁蕭榮一併押解前來查此案應獲集之証據經應核各卷宗尙未據檢齊同送除將人犯發交警察事務所分別看管一面批飭該代理知事迅將証據檢齊資送來道以便核訊詳辦外理合先將人犯解到緣由具文詳報仰祈鑒核示遵謹詳

王銘審被捕快聞　△前東莞縣知事王銘審被劣逐已犯各報閒該知事由澳門潛回石龍車站縣李某寓中私販洋煙爲營兵拿去現尙押在督署聞莞士紳臣爲東莞人王季李業王錡臣查出通知邑人共籌對待又東莞紳民復以王知事各種枉法得贓確據呈電北京政事堂請予嚴辦

承項聲明　○啟者奴實得力叻八閘街門牌一十三號榮美號小酒牌生理原係莊晉與所創今因志願別謀恩將榮美號小酒牌生理及店底家器一槪頂與張八指承受茲本月初一日交易清楚改號合成具日後合成號生理虧盈變化與莊晉與無干倘從前榮美號有與坡中□寳號來往賬項及保認揭借不清等情限一禮拜內惟向榮美號晉興理會如過期不來係是自悞與承項人張八指無涉先此聲明免滋後論

甲寅年九月初二日　承項人合成號張八指謹啟　丑

工部局招充工役告白　特此通知茲島郵路卽東陵巴虱欲招人投票承供以三合土築造貨物撥之工役有欲知其詳細及圖式票簡等可到本局向機器師詢問所投之票務須封固票外寫明投充此項工役字樣定於西一千九百一十四年厘多末月廿四號拜六日中午以前投交本局司理人以憑選擇不以價低者得特此佈聞

大英一千九百十四年十月十七號　新嘉坡工部局司理人披儿勅士奉命謹啟　三

按摩開世　○啟者氏向在日本以按摩之術爲生凡料賜顧者莫不獎咨有加茲來叻中在勿剩士巴沙律門牌五十六號設店經營并請到精於此學之日人加希牙打在於店中帮同奏技諸君有欲用按摩之術者請至本號和商價甚相宜特此佈告

大英一千九百十四年十月三號　日本婦人姬娟謹啟

憲諭示

大英欽命新嘉坡轄政使司　爲招供物料事照得本坡及檳榔嶼麻六甲三州府各衙署欲用之雜物茲欲招人投票承供爲此示仰商民人等一體知悉汝等如欲承供各物者可于西一千九百一十四年忽民末月七號拜六即華九月二十日中午以前入票在本坡則投交本署其在檳嶼甲甲地卽交該處參政司署以憑選擇而其所欲入之票簡及其格式紙在本坡其到本署取討以便照填其在檳甲卽向該處參政司署取討參所承供之雜物均以一年爲期由一千九百一十五年然花里月一號起算茲將欲用之雜物開列如左

○營造司所用　牛車　王家花園所用牛車　衣袋　煤炭　火柴　灰磚磨瓦及碎古石等件　本地所出雜物　土油　木料　以上皆在新嘉坡用

○衣袋　國家輪船及小輪船所用之煤炭　各輪船及小輪船所用火柴　門牌及車牌　灰磚磨瓦及碎古石等件　參政司內本地所出雜物　土油　吉甯人貧容所糧食　差役司內糧食　府署拘留候訊人等糧食　獄中犯人糧食　木料　以上乃檳榔嶼所用

○晁運牛車　衣袋　灰磚磨瓦及碎古石等件　醫院之牛乳及甲乙兩種　甲纖藏稀質牛乳　乙種纖藏稀質或非稀質牛乳　本地所出雜物　土油　麻六甲及耶甲醫院糧食與雜物　船政司內糧食　府署拘留候訊人等糧食　獄中犯人糧食　木料　輪船所用之水及火柴　以上乃麻六甲所用　所欠之票當爲封固其票外必須寫明所欲承供之物

如欲承供醫院及獄中等處糧食者當將其米之辦及粉辦裝入玻璃罐於投票之時一同呈驗

投票之時本國家因欲担保其入票之人每票當爲先交五十元以爲壓票之用若其票不能中選則國家將該欵給回若經中選則於立約畫號之後當將該欵給還至於價之高低以及票之棄取均由國家裁奪而本坡官脅局等處所用之物料國家有權可以幷令其人供給特此聲明各宜凜遵慎毋觀望特示

大英一千九百一十四年十月十七號　示

吉屋招租　○敬啟者敝在叻律立實得力門牌一十四號厝一間係老爺宮口爲山樸背址如有合意欲租者新移玉到小坡奕芝律門牌一百七十二號號內面商可也

甲寅年潤月廿四日　金成春告白

掃標

一粒星　三粒星　五粒星

英一千九百十四年七月廿九號

一若好飲之人卽須購用此等爲酒池酒因其味旣佳與價極相宜

二若平常人家則購飲此種者爲適用因酒味既醇價值不貴故此乃最相宜之品也

三如係富人則必需最上等之各力爲酒池酒故與如購此莊之酒飲之

牙直里有限公司謹啟

何蘭乃英國所製之白蜜酒天下銷行甚暢　諸君有尙未經試飲者祈早購之方知此酒之妙他人不能有此英國美酒復有此等廉價買出者倘能試飲一次以後卽常欲用之矣

英一千九百十四年七月廿九號

牙直里有限公司謹啓

託横打以普爾軍并有叛將馬力之威脅三人亦與於此議之中有二人并請令親隨首敵以報國家又據不甲多里亞信稱叛軍隊經有軍官三員兵丁七十名爲英軍所獲另有軍官四員兵丁四十人降於英軍且此四十人甚爲憤激欲與叛徒爲生死之戰又聞叛將馬力現與德國又有關係之事若然則其亂當有立平之勢矣

選電

○東京電　中國抗議日軍佔據山東鐵路日政府極爲注重之日政府曾派員調查此事足證日人祇佔據該路爲軍務上緊要之舉政府尚無正式宣言惟路透代表由某要津探悉日本之覆文將辯明該路通至濟南府之一段僅能視爲租借地內鐵路展長之棧當戰事發生之前德人曾由該路運入兵士糧食軍火是該路實有濟於青島矣奧國要巡沙伯皐后號洋艦前在青島卽去武裝時奧國水兵曾由該路赴津宣戰之後復回青島日本曾向中國詰問此事近者德人曾炸毀路橋興除鐵路中國辦事人員不准日人乘車旅行該路實當爲德人所有且由德人管理中國僅有虛名之股份中國旣不能於該路實行中立全爲德人利用鞏固青島防務抗拒日英軍隊故日本承認中國有正式抗議佔據該路之權然日兵此舉必視爲軍務絕對之必要而戰爭結局之後决不碍中國之權利云

○北京電　日本軍官已於今日佔領濟南至濰縣之鐵路中國答復日本第一次公文不允日本之請謂青島炮臺與德國租借地以外之鐵路並無關係日本則稱就戰畧上觀之日軍于圍攻青島之際不能任令德人仍在日軍之後佔有此路照常開車云日本答復中國前一公文其文如下　山東鐵路讓與權根據於一八九八年中德簽定條約中所許德國之讓與權純屬德國之公司且有由德政府直接督理之公共產業性質實言之卽膠州租借地之一部分而由此展長者也按照公司規則及德政府所予之准狀實爲德國公司以上事實均爲顯撲不破就公司營理情形而論實不能離而爲二也不能因該路濰縣以西之一段乃在中立區域以內而更改該路德人原有之地位日政府因與德國宣戰故願完全毀壞青島敵人之根據地極應佔據及管理該路蓋此路爲青島租借地不能判分之一部分日本理應不先照會中政府而出此舉惟日本爲避誤會及與當地官員衝突起見特將意旨照會中政府且請中國協定辦法俾令日本得早佔領該路云云

○北京電　參政院已以質問書致與政府質問將以何法保全國體對付日本其文頗長對於外交家無稱許之語且言英國在歐之戰乃爲維持比國中立而其同盟國今反破壞中國之中立情理何在參政之中有陸軍派數人曾主以武力對付惟此種激烈之態度無甚重視之參政院今必乘此時機以示國人有發言之權如失此時機則中國必有倡異議謂目下之制度於時勢危急之際不能保全國家者而要求召集國會之辭亦將隨以俱起矣當局者皆知中國如與日本決裂則將不可收拾故竭力抑制山東等處之興情以止衝突目下正與日本磋商佔據德國鐵路問題之和平解决方法可能有成日本若視中國之抗議謂該路實係德國國有之產業日本理應佔據凡爲戰畧上之故必須佔據中國則不承認其說中國復日本之公文將重申日本現侵犯中國中立之說且不承認日本所云不能阻止德人再用此路攻此路乃膠洲租借地一部分之說

○北京電　順天時報載黃興已由美起程

○北京電　日人報一律載其某學者議論大致率合膠路條約明其全爲德有佔路並不害中立且坊子及博山二礦當爲沒收

○北京電　英國有一部分人意見不欲任日人侵佔濰濟兩倫敦東方商界此類電報尤多惟余聞日人言英不贊成亦不反對俄人稍俟德兩軍在麥河相持數日前日德軍爲俄軍擊退在麥河左右二十俄里之地現正激戰

本坡

燕去鴻來　◉本坡正臬使目尼君現在請假數日偕遊覽以暢暢氣至後禮拜二卽届在假之期而四州府臬使屏瑞君或於禮拜三日卽能到叻代理其所遺缺務又恭臬使安核於後禮拜內亦可以抵叻中矣

金店欠債被封　◉廿一日下午牛車水新信打金店因欠德國銀行二萬元不能償還故被封行封閉是日該店被封後有年逾耳順之粵婦扶杖而至在門外痛哭失聲有詢之者則謂半生蓄積盡置該店藉博微利以爲贍養之資今已矣予將塡於溝壑矣言畢含淚而去聞者莫不爲之太息云

懸賞緝拿劫徒　◉奉新嘉坡暗牌館偵探長㩲乾之令爲懸賞緝拿賊匪搶刧事情一案照得大英一千九百一十四年十月十三號中午時卽中華民國三年八月廿四日有一位物主福建安人名陳雲住三百六十三號門牌足連厘律路被四位福建人姓名不識面貌能認得頭名高約五尺四皮白色兩顴高身瘦穿烏綢衫褲無辮又二名高約五尺六面身中等穿烏衫褲無辮第三四名此二人或者有用牙齒咬傷他手猶爲記打搶去物在屋內開列于左鐲金鈕扣四個有帶細少鍊一條鍊尾銀雀仔一隻似開翼交鍊頭有馬㨾㨾一隻此㨾鈕㨾鐲金銀杖以上物件皆可認得倘有人知其賊匪下落者前到各處捕房報知捉拿定罪懸賞花紅銀一百大元决不食言此示大英一千九百十四年十月十五號卽中華民國三年甲寅八月廿七日示

命案展訊　◉吉寧人亞毛艮寓丹戎巴葛律門牌二百零十四號廿一號早八點鐘在屋寫字突被同籍人加里非持刀入屋斬傷其項登卽逃遁彼出門喝捕差至時見去已遠彼以流血過多卽發昏仆地不省人事後由差呼車舁至捕房報聞轉入醫院施治詎入院未幾卽已殞命據外人言謂死者與兇手日前曾有嫌隙已控於案尚未訊判未知是否關是晚十一點鐘卽由緝差尋獲至巴實班讓門牌四百六十七號將加里非執獲送案展廿八號訊不准擔保

刁門被逮　◉閩婦佘龍在明哥勝實得力嗎㨾邊擺賣生菓餅食伊有一幼童因與隣童在嗎㨾嬉戲不知因何互相鬥毆隣童之母蔡四以已子被佘子毆傷與佘爭論彼此亦毆作一團蔡夫林倫偕母卓氏亦出而助毆致佘受傷甚重卽往捕房報案送入醫院施治嗣由六百七十一號一號差至明哥勝門牌一百零二號拘林夫妻及其母卓氏共三人逮之於案今午由府過堂着㨾署保一百元展三十號再訊

無干省釋　◉粵人朱溪今早七點半鐘在加龍律擺賣蔬菜二百五十四號差以其阻碍街道逐之朱來差任其擺賣俟賣完蔬菜後給以銀五角差斥其膠井執仕捕房以彼斯差控之於案嗣經三州府總巡捕訊問情形以斯差未成判無干省釋

無牌賣物　◉官審局總差昨晚十一點鐘率三十九號巡丁六百六十五號巡差前往加佛實得力門牌三十六號拘獲閩婦陳東一人以其無牌私賣鴉片逮控於案今午由府過堂着㨾保一百元展下拜五再訊

愼重衞生　◉潮人莫智坤昨早八點鐘因在馬里竇打律擺賣臭魚四百六十四號巡差以彼所賣之魚有碍衞生拘控於案今午府訊畢判罰五元否則收禁一禮拜

竊案叢誌　◉昨日正堂官提訊華人薛堅被控十五號在吉隴丹律入某巫人之屋行竊一案判禁苦工九閱月◉孟買商人亞沙兒安寓山馬加律昨赴捕房報稱被匪入屋竊去碹石價銀一百九十元另紙幣二千零五十元請爲緝究云◉昨午正堂官提訊現人某甲被某西人控其攜銀三元出市購買魚菜一去不返并竊其衣服數襲後往別一西人僱工亦竊該西人金鏢金鍊爲差拘獲一案判入獄一年◉吉寧婦耶咨寓關洛實得力本月二十號被赴捕房報稱被同籍婦那運入屋竊去金鐲碹石耳塞一對值銀一百元請爲緝究云云嗣由差在若古得將那運拘送於案今午由府過堂着㨾保二百元展三十號再訊◉閩人劉隨喜淡申律門牌一號今早使長一點鐘被同籍人林德揭門入屋行竊爲劉所見呼差拘送於案今午府訊着保三百元展二十八號移交正堂再審◉爪亞人干拿馬被控昨早在納閩拿實得力門牌二十八號同籍人實力鈴之屋撬門入內竊去金鍊一條值銀三元另十元紙幣兩張差拘於案昨午由府過堂着㨾保三百元展廿九號再訊

拆股聲明　○啟者小坡實龍崗律門牌二百五十八號源成號雜牌雜貨生理原係是昆成號洪其二人合創今因昆成號志圖別業願將該牌店底傢器雜貨生理項與洪其承受從此生理盈虧乃是洪其造化與退股人無干兩源成號日前所有與坡中各貿號來往賬項等事槪歸洪其是問與退股人昆成號亦無涉先此聲明免滋後論

承股人洪其
退股人昆成號　全啟

甲寅年九月初五日　冊

憲示

大英欽命新嘉坡輔政使司　爲招人投票事照得本坡國家現欲招人入票承供船政司署人員之食物係由西一千九百一十五年然花里月一號起以一年爲滿期爲此示仰商民人等一體知悉汝等有欲承供者其票當于西一千九百一十四年十一月廿三號禮拜一卽華十月初七日中午以前投交船政司署以憑選擇如欲領稟票簡可赴船政司署取封凡投稟者稟外必須寫明投交該署承供此等食物字樣當交稟之時須將所供食物之樣辦任玻璃樽內封固一并交出又須交歷票銀一百員若不取中其票卽將原票銀交回倘已取中其稟則旣將合約書押便將原票銀交回至於棄取之權任由國家裁奪各宜踴躍愼勿觀望切切特示

大英一千九百一十四年十月廿二號　示

告白

敬者予鍾錫記卽鍾錫華於本一千九百一十四年屋多末月十六號承受過本坡漆木街二十九號鍾昌榮鍾瑞芳所做之鍾恒隆鐘表店之傢私店底招牌一切該傢經已一律交楚擇日新張號曰鍾恒隆錫記如本坡及外埠諸君以前與該號來往未淸者一槪向猶人交轄與本鍾恒隆錫記號無涉此佈

甲寅年九月初四日

星架坡漆木街門牌二十九號鍾恒隆錫記啟　冊

告白

敬者予張振南經於本一千九百一十四年屋多末月十六號承受過本坡漆木街三十四號鍾昌榮鍾瑞芳所做之鍾裕隆鐘表店之傢私店底招牌一切該傢經已一律交楚擇吉新張號曰鍾裕隆南記如本坡及外埠諸君以前有與該號來往未淸者一槪向猶人交轄淸楚與本鍾裕隆南記無涉此佈

敬者本號新張伊始凡綢買賣俱是現銀交易並無啟立取貨圖章倘有用本號名字向各號取貨者不論多少本號槪不承認特此先佈

甲寅年九月初四日

星架坡漆木街門牌三十四號鍾裕隆南記啟　冊

便厝出稅　○啟者玆有便厝一間坐落馬吉實得力門牌廿八號於屋多末月廿二號起欲招人承稅　諸君有合意者請至本拍賣館詢問便知一切特此佈聞

英一千九百一十四年十月廿二號

吧爹拍賣館謹啟　冊

承受聲明　○啟者石叻榮業堂原日區澤泉陳國安有沽股今因區澤泉陳國安志圖別業自願將名下所沽榮業堂之股份一槪頂歸榮業堂公盤承受卽日核算淸楚本息銀亦卽如數找訖一切并有立回退股字存據日後榮業堂盈虧槪與區澤泉陳國安無干自交割之日起嗣後區澤泉陳國安二人或有掛我榮業堂名字與各號揭借會項等情一槪與榮業堂無涉但前費祥經手代榮業堂發出區澤泉陳國安二人股份之收條各一張未曾繳回他云遺失是否屬實無從查究今旣有立回退股字存據卽前發出股份收條或別人拾得或存他處不撿回者均作廢紙特此聲明庶免後論

甲寅年九月初四日　承受人榮業堂同啟　冊

退股聲明　○啟者石叻榮業堂原日區澤泉陳國安愼鴻堂賀燦榮堂禾溢公司福壽堂寶聚源堂李實堂劉生堂劉恩記堂賀允昌堂黃昌利堂厚初堂裕隆堂等集股合創今我區澤泉陳國安二人志圖別業自願將我二人名下所沽榮業堂之股份一槪當面淸算頂歸榮業堂公盤承受該本銀卽日如數收訖但前費祥經手代榮業堂所立交我二人之股份收條不知如何遺失無從繳回惟是已有立回退股字存據該收條他日復出或傳人拾得均作廢紙今經交易淸楚自退交之後任從用回榮業堂三字自交割之日起自後榮業堂有與內外各號來往賬項及揭借等事槪歸承受人榮業堂是問異日生意盈虧與區澤泉陳國安二人槪不與聞特此聲明此佈

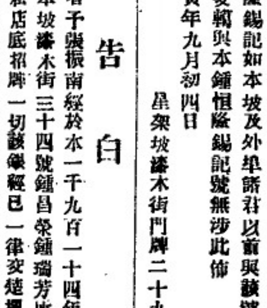
英一千九百一十四年十月廿二號

退股人　區澤泉　陳國安　同啟　冊

甲寅年九月初四日

此乃著名之白馬標香檳已行銷百餘年之久諸君須知此酒味佳之久及其氣味香美可不必

白



威士基酒

馬

購買他種但買此酒飲之可也

英一千九百一十四年七月廿九號

牙直里有限公司謹啟